

AIRION 3 BLÆSER

BRUGERVEJLEDNING

57_147010_B
12/2018

DAN

Oversættelse af de
oprindelige instruktioner

LÆS OMHYGGELIGT BRUGERVEJLEDNINGEN FØR Udstyret
TAGES I BRUG



Indhold:

En blæser
Et udblæsningsrør i serie med en diameter på 75mm
En sekskantnøgle
En brugsanvisning
Ophængskrog (x2)



PELLENC

Quartier Notre-Dame
84120 Pertuis (FRANCE)
Tél : +33 (0)4 90 09 47 00
Fax : +33 (0)4 90 09 64 09
www.pellenc.com

INDHOLDSFORTEGNELSE

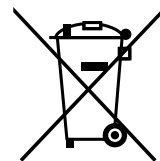
INTRODUCTION	5
INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ	6
AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ GÉNÉRAUX POUR L'OUTIL	6
<i>SÉCURITÉ DE LA ZONE DE TRAVAIL</i>	6
<i>SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE</i>	6
<i>SÉCURITÉ DES PERSONNES</i>	6
<i>UTILISATION ET ENTRETIEN DE L'OUTIL ÉLECTRIQUE</i>	7
AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ POUR LE SOUFFLEUR AIRION 3	8
SIGNAUX DE SÉCURITÉ	9
DESCRIPTIF ET CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	10
DESCRIPTIF	10
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	11
MISE EN SERVICE DE L'OUTIL	12
MONTAGE / DÉMONTAGE DE LA TUYÈRE DE SORTIE	12
<i>MONTAGE</i>	12
<i>DÉMONTAGE</i>	12
MONTAGE / DÉMONTAGE DE LA BUSE PLATE (OPTIONNEL)	13
<i>MONTAGE</i>	13
<i>DÉMONTAGE</i>	13
MONTAGE / DÉMONTAGE DE LA BUSE COUDÉE ERGONOMIQUE (OPTIONNEL)	14
<i>MONTAGE</i>	14
<i>DÉMONTAGE</i>	14
MONTAGE / DÉMONTAGE GRATTOIR SOUFFLEUR (OPTIONNEL)	15
<i>MONTAGE</i>	15
<i>DÉMONTAGE</i>	16
BRANCHEMENT DE LA RALLONGE	17
DÉMARRAGE ET UTILISATION	18
PRISE EN MAIN DE L'OUTIL	18
MISE EN SERVICE DE LA BATTERIE	18
DÉMARRAGE	18
SÉLECTEUR DE VITESSE	19
MODE "BOOSTER"	20
MODE "LECTURE DE L'AUTONOMIE"	20
PORTAGE (OPTIONNEL)	21
APRÈS UTILISATION	22

ENTRETIEN	23
NETTOYAGE	23
PÉRIODICITÉ D'ENTRETIEN	23
INSTRUCTIONS POUR LA RÉPARATION	23
ACCESSOIRES	24
STOCKAGE	24
INCIDENTS	25
GARANTIE ET SERVICE APRÈS-VENTE PELLENC.	27
DÉCLARATION «CE» DE CONFORMITÉ	28

■ INTRODUKTION

MILJØBESKYTTELSE

Apparatet indeholder mange dele som kan genbruges eller genvindes. Bring dem til din forhandler, eller på et autoriseret servicecenter til behandling.



Læs de gældende regler for miljøbeskyttelse for den pågældende aktivitet.



GEM DISSE INSTRUKTIONER

Denne manual indeholder vigtige oplysninger og vejledning om anvendelsen af følgende redskab: blæser Airion 3

Det er **VIGTIGT**, at du læser **HELE** denne brugervejledning, før du bruger værktøjet eller foretager vedligeholdelse.

Overhold nøje anvisninger og illustrationer i dette dokument.

I denne brugervejledning, finder du advarsler og oplysninger med følgende betegnelser : **BEMÆRK**, **ADVARSEL/ PAS PÅ**.

BEMÆRK giver yderligere oplysninger, klarlægger et punkt eller forklarer et efterfølgende trin i detaljer.

ADVARSEL eller **PAS PÅ** bruges for at understrege en operation som kan medføre alvorlige beskadigelser og/eller kvæstelser hvis den tilsidesættes eller foretages på ukorrekt vis.

GARANTI  angiver at hvis procedurerne eller instruktionerne ikke følges, vil det medføre bortfald af garantien, skaderne dækkes ikke og reparationsomkostningerne er på ejerens regning.

Der er også sikkerhedssymboler på redskabet, der minder om de nødvendige sikkerhedsforskrifter. Find frem og læs disse symboler før redskabet tages i brug. Udskift omgående symbolerne, der ikke længere kan tydes eller der er beskadiget.

Der henvises til afsnittet «**SIKKERHEDSSYMBOLER**» for skemaet der lokaliserer sikkerhedssymbolerne, der er anbragt på redskabet.

Det er forbudt at gengive en hvilken som helst del af denne manual uden forudgående skriftlig bemyndigelse af firmaet PELLENC. Figurene, der findes i denne manual er udelukkende vejledende og kan under ingen omstændigheder anses som kontraktmæssige. Firmaet PELLENC forbeholder sig retten til at foretage de ændringer eller forbedringer, som firmaet skønner nødvendige, uden at meddele dem til de kunder, der allerede er i besiddelse af en tilsvarende model. Denne manual er en integrerende del af redskabet, og skal følge med det i tilfælde af salg eller lån.

▪ SIKKERHEDSANVISNINGER

► GENERELLE SIKKERHEDSADVARSLER VEDRØRENDE REDSKABET

Apparatet må ikke bruges af personer (indbefattet børn) med nedsatte fysiske, sanselige og mentale evner, eller af personer uden erfaring eller kendskab til apparatet, med mindre de er under overvågning af en person der er ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de har modtaget de væsentlige instruktioner.

- Firmaet PELLENC fralægger sig ethvert ansvar i tilfælde af skader, der skyldes ukorrekt eller forkert anvendelse i forhold til den tilladte brug.
- Firmaet PELLENC fralægger sig desuden også ethvert ansvar i tilfælde af beskadigelser, der skyldes anvendelse af uoriginale dele eller ekstraudstyr.

SIKKERHED I ARBEJDSOMRÅDET

- Hold arbejdsområdet rent og ryddeligt.** *Rodede eller mørke områder fremmer uheld.*
- Brug ikke elværktøjerne i eksplosiv atmosfære, fx i nærværelse af brændbare væsker, gasser eller støv.** *Elværktøjerne danner gnister, der risikerer at antænde støv eller røg.*
- Hold børn og andre væk, når du bruger elværktøjet.** *Uopmærksomhed kan medføre tab af kontrol af redskabet.*

ELEKTRISK SIKKERHED

- Det elektriske værktøjs stik skal passe til basen. Stikket må aldrig på nogen måde modificeres. Brug ikke adaptere med jordforbindelse sammen med elværktøjerne.** *Ikke modificerede stik og tilsvarende sokler reducerer risikoen for elektrisk stød.*
- Undgå kropskontakt med jordede overflader såsom rør, radiatorer, komfurer og køleskabe.** *Der er en øget risiko for elektrisk stød, hvis din krop bliver jordforbundet.*
- Udsæt ikke elværktøjerne for regn eller våde forhold.** *Indtrængning af vand i et elværktøj øger risikoen for elektrisk stød.*
- Udøv ikke vold på ledningen. Brug aldrig ledningen til at bære, trække eller afbryde elværktøjet. Hold ledningen væk fra varme, smøremidler, skarpe kanter eller bevægelige dele.** *Beskadigede eller sammenfildrede ledninger øger risiko for elektrisk stød.*
- Når du anvender et elværktøj udendørs, skal du bruge en forlængerledning, der er egnet til udendørs brug.** *Brug af en ledning, der er egnet til udendørs brug, reducerer risikoen for elektrisk stød.*
- Hvis brug af et elværktøj i et fugtigt område er uundgåeligt, skal du anvende en strømforsyning, der er beskyttet med en reststrømsenhed (RCD).** *Brugen af en RCD reducerer risikoen for elektrisk stød.*
NOTE: Udtrykket "reststrømsenhed (RCD)" kan erstattes af udtrykket "jordfejlkrebsløbsafbryder (GFCI, ground fault circuit interrupter)" eller "jordlækningskredsafbryder (ELCB, earth leakage circuit breaker)".

PERSONERS SIKKERHED

- Vær opmærksom, se på hvad du foretager dig og brug din sunde fornuft ved anvendelse af elværktøjet.** *Brug ikke et elværktøj, hvis du er træt eller under påvirkning af stoffer, alkohol eller medicin.* *Et øjeblik uopmærksomhed, når du bruger et elværktøj, kan medføre alvorlig skade.*
- Brug personlige værnemidler. Brug altid øjenbeskyttelse.** *Personlige værnemidler såsom støvmasker, beskyttelsessko, hjelme eller høreværn, der anvendes under passende forhold, vil reducere risikoen for skader.*
- Undgå utilsigtet start. Sørg for, at kontakten er i slukket stilling, før du tilslutter værktøjet til**

■ SIKKERHEDSANVISNINGER

lysnettet og/eller batteriet, samler det op eller transporterer det. Når elværktøjer bæres med en finger på kontakten eller elværktøjet tilsluttes til kontakten i tændt position er det en kilde til ulykker.

d) Fjern enhver justeringsnøgle, før du starter elværktøjet. En nøgle efterladt på en roterende del af elværktøjet kan forårsage skade.

e) Skynd dig ikke, tag det roligt. Hold en forsvarlig fodstilling og balance på alle tidspunkter. Det vil hjælpe med at styre værktøjet bedre i uventede situationer.

f) Vær passende klædt. Bær ikke løst tøj eller smykker. Hold hår og tøj væk fra bevægelige dele. Løsthængende tøj, smykker eller langt hår kan risikere at sidde fast i delene i bevægelse.

g) Sørg for, hvis der medfølger anordninger til tilslutning af udstyr til udvinding og indsamling af støv, at dette tilsluttes og benyttes korrekt. Brug af støvsamlere kan reducere risikoen forbundet med støv.

h) Vær opmærksom og forsøg ikke forsigtighedsprincipperne vedr. værktøjet under påskud om, at du er vant til at bruge det. En brøkdels af et sekunds uopmærksomhed kan forårsage alvorlig skade.

BRUG OG VEDLIGEHOLDELSE AF ELVÆRKTØJET

a) Brug ikke vold mod værktøjet. Brug det korrekte elværktøj til din applikation. Det rigtige elværktøj udfører jobbet bedre og mere sikkert til det arbejde, som det blev bygget til.

b) Brug ikke elværktøjet, hvis kontakten ikke kan skifte mellem tænd og sluk. Ethvert elværktøj, som ikke kan styres af kontakten, er farligt og skal repareres.

c) Afbryd stikket fra strømkilden og/eller fjern batteriet, hvis det kan fjernes, inden der foretages justeringer, udskiftning af tilbehør eller opbevaring af elværktøjet. Sådanne forebyggende sikkerhedsforanstaltninger mindsker risikoen for utilsigtet start af elværktøjet.

d) Hold elværktøj utilgængeligt for børn, og lad ikke personer, der er uvidende med elværktøjet eller disse instruktioner, betjene det. Elværktøj er farligt i hænderne på nybegyndere.

e) Overhold vedligeholdelse af elværktøj og tilbehør. Kontrollér for forkert justering eller blokering af bevægelige dele, brudte dele eller enhver anden tilstand, som kan påvirke værktøjets drift. Hvis elværktøjet bliver beskadiget, skal det straks repareres før brug. Mange ulykker skyldes dårligt vedligeholdte elværktøjer.

f) Hold værktøjerne i topform og rene, så det kan skære korrekt. Skæreredskaber der er korrekt vedligeholdt og med skarpe skæredelte er mindre udsat for blokeringer og nemmere at styre.

g) Brug elværktøjet, tilbehør og knive mv. i overensstemmelse med disse instruktioner under hensyntagen til arbejdsvilkårene og det arbejde, der skal udføres. Brug af elværktøjet til andet end det tilsigtede kan resultere i farlige situationer.

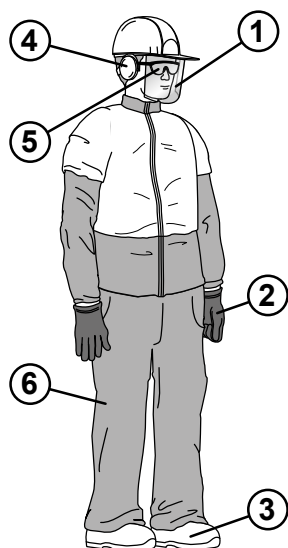
h) Håndtag og gribeflader skal forblive tørre, rene og fri for olie og fedt. Håndtag og glatte gribeflader gør det umuligt at håndtere og styre værktøjet sikkert i uventede situationer.

■ SIKKERHEDSANVISNINGER**► SIKKERHEDSADVARSLER FOR BLÆSEREN AIRION 3**

- a) Udøv ikke vold på ledningen. Brug aldrig ledningen til at bære, trække eller afbryde redskabet. Hold ledningen væk fra varme, olie, skarpe kanter og bevægelige dele.
- b) Stikforbindelsen må aldrig ændres på nogen måde.
- c) Brug sikkerhedsudstyr. Bær altid øjenværn.
- d) Støvet, der løfter sig under arbejdet kan være skadelige for sundheden. Hvis støvet løfter sig, skal du bruge støvmaske.
- e) Overhold redskabets vedligeholdelsesintervaller. Kontrollér, at der ikke er nogen fejlindstillinger eller blokeringer af bevægelige dele, brud på dele eller andre tilstande, der kan påvirke redskabets drift. I tilfælde af defekter, skal redskabet repareres før det kan bruges igen.
- f) Arbejdsstedet skal kontrolleres før arbejdet startes. Fjern alle restmaterialer og hårde genstande, som sten, glasskår, ståltråd e.l., der risikerer udstødning, der kan medføre alvorlige kvæstelser eller skader under brug af apparatet.
- g) Brug apparatet til at blæse følgende affald ud: græs, halm eller blade og restmaterialer fra byaffald.
- h) Du må aldrig blæse i retningen af personer eller dyr: redskabet kan løfte små genstande og kaste dem ud med stor hastighed - risiko for ulykker.
- i) Når du fejer med blæseren, pas på små dyr, så de ikke kommer til skade.
- j) Stop værktøjet, sluk for batteriet, tag stikket ud af stikkontakten, og vent på, at propellen stopper inden åbningen af luftindtagsgitteret. Der er risiko for alvorlig skade ved at dreje denne del.
- k) Indgangsåbningen må aldrig tilstoppes, delvist eller helt.
- l) Sørg for vedligeholdelsen af indsugningsgitteret.
- m) Kontroller apparatet før hver brug: delene må ikke være nedslidt, løse, beskadiget eller manglende. Hvis apparatet ikke er i perfekt stand må det ikke bruges.
- n) For at undgå at ilden spredes, undgå at bruge apparatet i nærheden af bål, barbecue e.l.
- o) Undgå at indsuge faste eller flydende legemer gennem indgangsåbningen - risiko for at beskadige de drejende dele og ristene til indgang af luften.

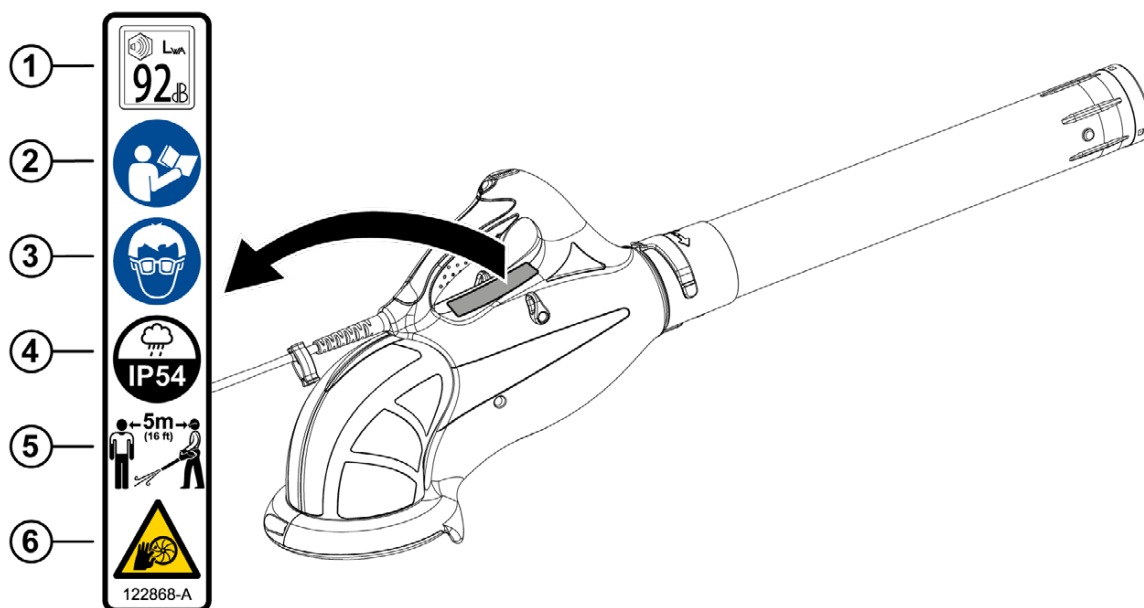
• SIKKERHEDSANVISNINGER

► SIKKERHEDSSIGNALER



57_11_010A

	Værnemidler	Brug af
1	Visir	Valgfrit
2	Handsker	Anbefalet
3	Skridsikre støvler	Valgfrit
4	Hørevern	Anbefalet
5	Beskyttelsesbriller	Påbudt
6	Bukser	Anbefalet



1- LwA-garanteret lydeffektniveau.

2- Læs brugervejledningen.

3- Beskyttelsesbriller påbudt.

4- IP54

5- Tilstedeværende skal overholde en sikkerhedsafstand fra redskabet i drift på mindst 5 m.

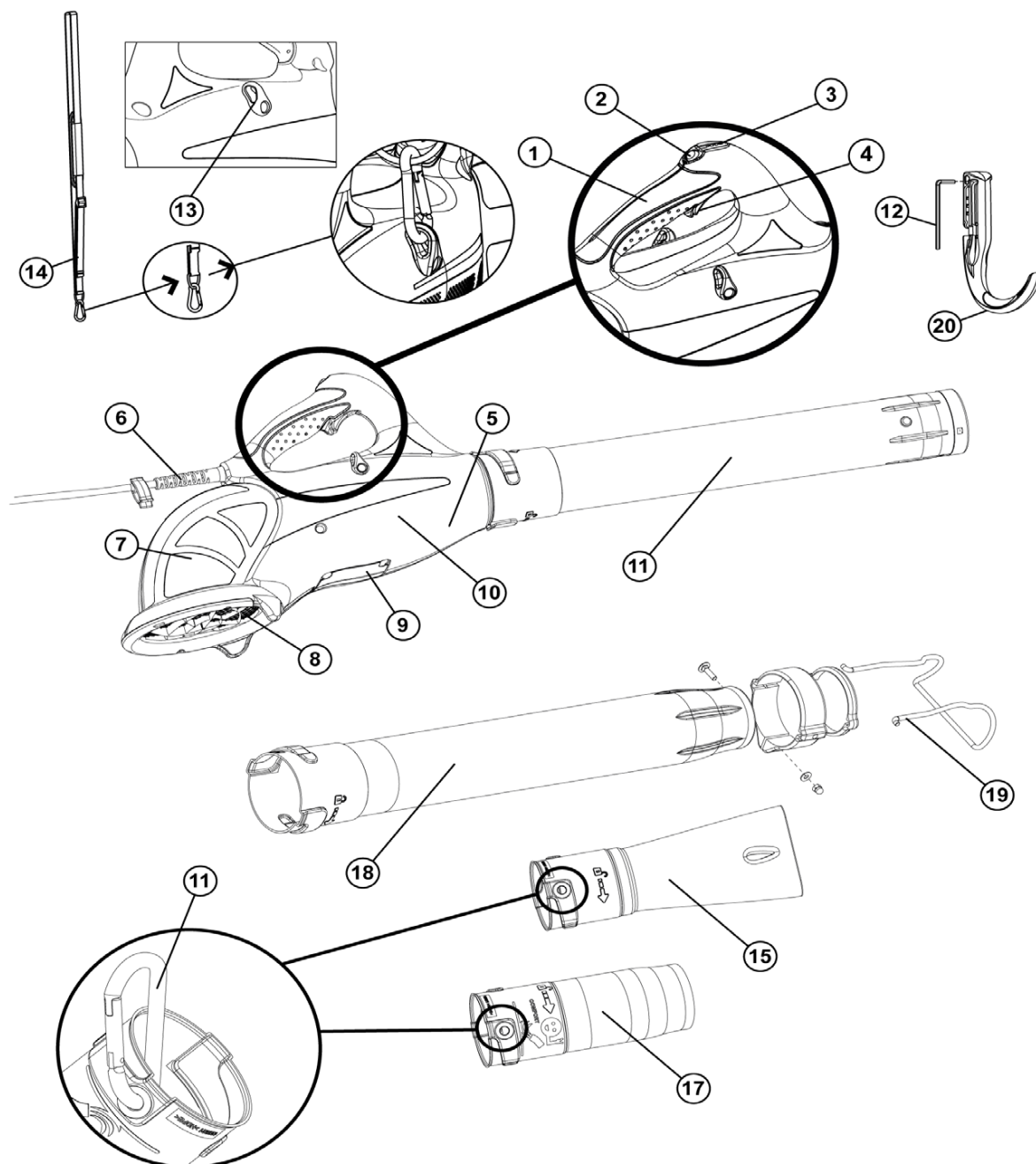
6- Undgå at stikke fingre eller andre genstande ind i risten til indgang af luft. Når ristene til indgangsgitrene ikke er monteret, er der risiko for berøring med roterende dele - risiko for kvæstelser! - risiko for at beskadige de roterende elementer.

BEMÆRK :

IP54 beskyttelse er kun til værktøjet, ikke batteriet. Det betyder, at det er beskyttet mod støv og sprøjt vand i alle retninger.

▪ BESKRIVELSE OG TEKNISKE SPECIFIKATIONER

► **BESKRIVELSE**



- 1– Betjeningshåndtag
- 2– Vælgerknap til hastighed / tilstand
- 3– Kontrollamper, der viser, at apparatet er under spænding samt hastigheden
- 4– Udløser til trinvis betjening
- 5– Beskyttelsesdæksel
- 6– Redskabets forsyningsledning
- 7– Vinkelrør til luftindtag (nyhed fra Pellenc)
- 8– Rist til luftindtag (nyhed fra Pellenc)
- 9– Elektronisk vedligeholdelseslug
- 10– Aksial motor (nyhed fra Pellenc)
- 11– Udblæsningsrør i serie med en diameter på 75mm
- 12– Sekskantnøgle

13–Ophængskrog (x2)

Valgfrit tilbehør:

- 14–Skulderstrop
- 15–Fladdyse som tilbehør
- 16–Karabinhage til fastgørelse af tilbehør
- 17–Ergonomisk vinklet dyse som tilbehør
- 18–Udblæsningsrør med en diameter på 65mm
- 19–Skraberbeslag som tilbehør
- 20–Bærekrog (se side 15)

■ BESKRIVELSE OG TEKNISKE SPECIFIKATIONER

► TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Stødeffekt* (N)	17,5 (stød) / 13,5 (hastighed 4)
Max effekt (W)	940
Værktøjets vægt med kabel (kg)	2.7
Værktøjets vægt uden kabel (kg)	2.45
Værktøjets total vægt kabel (kg)	2.55
Mål L x B x H (mm)	1022 x 232 x 318
Faktisk luftgennemstrømning med udblæsningsrør i serie med en diameter på 75 mm* (m ³ /t)	920 (stød) / 815 (hastighed 4)
Maks. lufthastighed med udblæsningsrør i serie med en diameter på 75 mm (m/s)	63
Maks. lufthastighed med udblæsningsrør med en diameter på 65mm (m/s)	69
Max lufthastighed med flad dyse (m/s)	69
Maks. lufthastighed med ergonomisk vinklet dyse (m/s)	64
Lydtrykniveau i 15 meters afstand* (dB(A))	< 65
Autonomi** med ULiB 1100	Op til 6 timer
Autonomi** med ULiB 1200	Op til 8 timer
Autonomi** med ULiB 1500	Op til 10 timer

* Værdier bestemmes i henhold til standarden ANSI/OPEI B175.2-2012

** Som en indikation: tiderne blev observeret i effektiv arbejdstid, eksklusive pauser. Batteriets levetid påvirkes af arten af arbejdet.



ADVARSEL

Blæsere, der blev fremstillet efter juli 2013, er ikke kompatible med ULiB-batterier med grå konnektorer.

Bestemmelse af støj- og vibrationsniveau baseres på driftsforholdene ved maksimal nominel hastighed.

Vibrationsniveau

Værdi for vibrationsudsendelsen i henhold til EN 60745-1:2009	håndtag $a_h = 0,25 \text{ m/s}^2$	usikkerhed $K_d = 1,5 \text{ m/s}^2$
---	---------------------------------------	---

Støjudsendelse

Vægtet maksimalt akustisk trykniveau A (ref. 20 µPa) i brugerens position	$L_{pA} = 79 \text{ dB(A)}$	$K = 2,5 \text{ dB(A)}$
Vægtet maksimalt akustisk trykniveau A (ref. 20 µPa) i brugerens position	$L_{pC} < 130 \text{ dB(C)}$	

■ BESKRIVELSE OG TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Symbol	Værdi	Enhed	Reference	Bemærkning
L_{WAm}	90	dB(A)	1 pW	Målt lydeffektniveau
L_{WAg}	92	dB(A)	1 pW	Garanteret lydeffektniveau

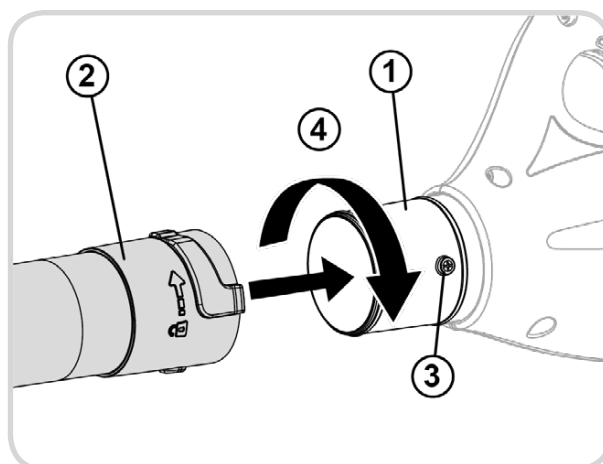
Optegnelsen af det afmålte lydeffektniveau og af det garanterede lydeffektniveau er blevet udført i henhold til en procedure, der stemmer overens med direktivet 2000/14/EF annek V.

■ IBRUGTAGNING AF REDSKABET

► MONTERING/AFMONTERING AF UDBLÆSNINGSRØRET

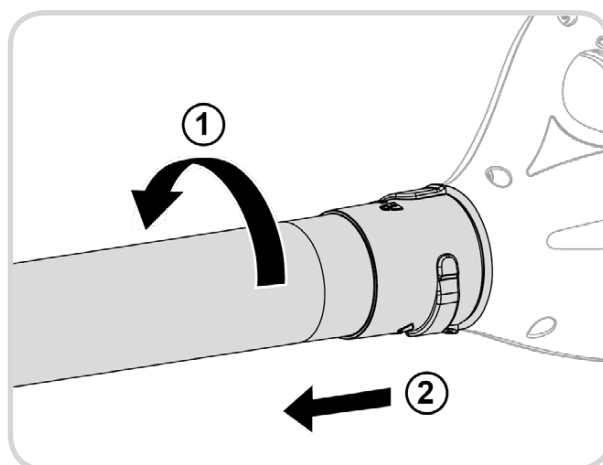
MONTAGE

- 1– Isæt blæserrøret (1) i udblæsningsrøret (2) helt til stiften (3).
- 2– Udfør en kvart omdrejning i den viste retning (4) for at låse udblæsningsrøret (2).



AFMONTERING

- 1– Udfør en kvart omdrejning i den viste retning (1) for at låse udblæsningsrøret op.
- 2– Frakobl blæserøret fra udblæsningsrøret i den viste retning (2).



ADVARSEL

Brug aldrig redskabet, hvis udblæsningsrøret ikke er fuldstændigt monteret og låst.

■ IBRUGTAGNING AF REDSKABET

► MONTAGE/AFMONTERING AF FLADDYSEN (VALGFRIT)

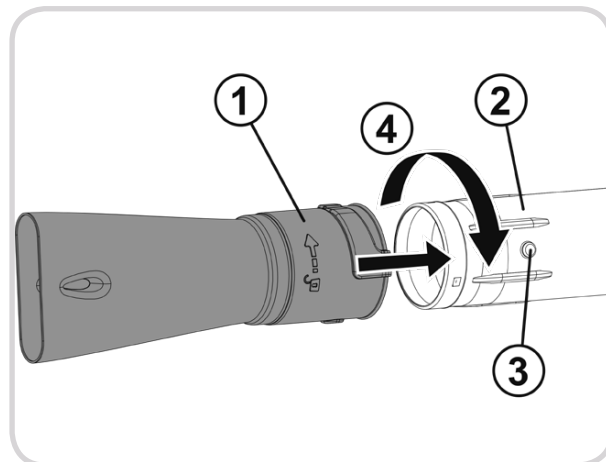
MONTAGE

- 1– Monter fladdysen (1) for enden af udblæsningsrøret (2) helt til stiften (3).
- 2– Udfør en kvart omdrejning i den viste retning (4) for at låse fladdysen.



BEMÆRK

Fladdysen kan kun monteres på udblæsningsrøret i serie med en diameter på 75mm.



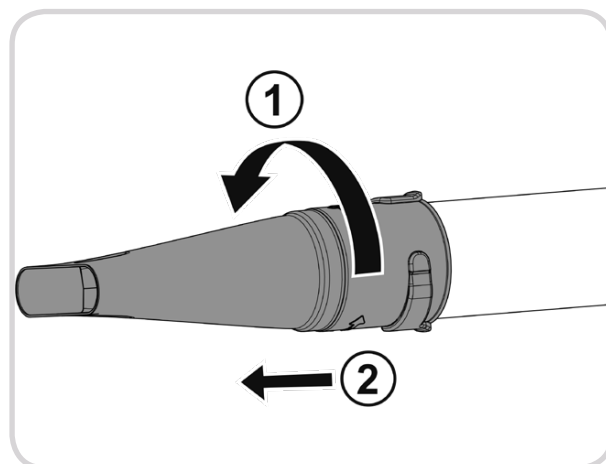
AFMONTERING

- 1– Udfør en kvart omdrejning i den viste retning (1) for at låse fladdysen op.
- 2– Frakobl fladdysen fra udblæsningsrøret (2).



BEMÆRK

Et dertil beregnet hul i fladdysen giver mulighed for at fastgøre karabinhagen til fastgørelse af tilbehør (se side 8).

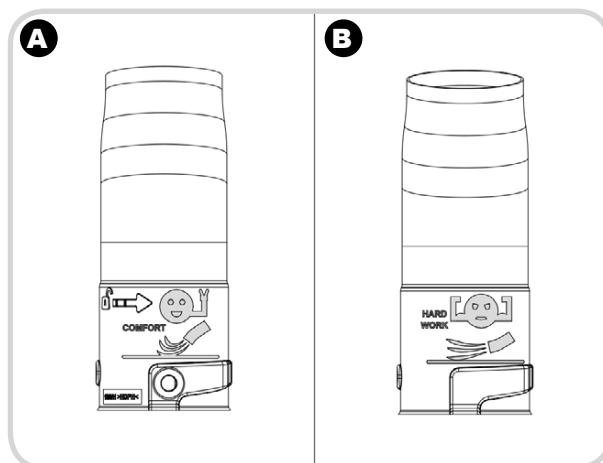


■ IBRUGTAGNING AF REDSKABET

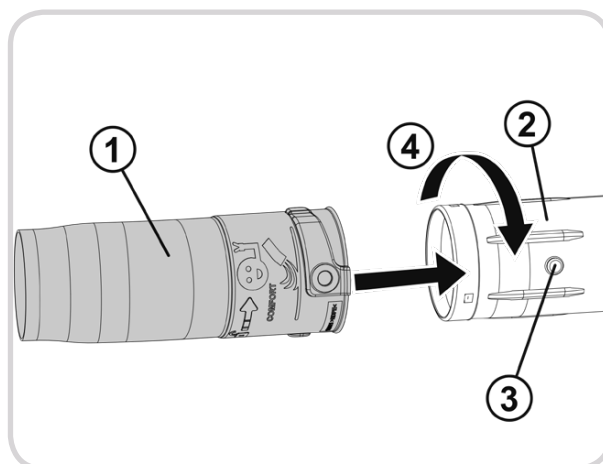
► MONTERING/AFMONTERING AF DEN ERGONOMISK VINKLEDE DYSE (VALGFRIT)

MONTAGE

- 1– Vælg arbejdspositionen for den ergonomisk vinklede dyse i forhold til den form for blæsning, der skal udføres:
Figur A: Positionen 'COMFORT'.
Figur B: Positionen 'HARD WORK'.



- 2– Monter den ergonomisk vinklede dyse (1) for enden af udblæsningsrøret (2) helt til stiften (3).
3– Udfør en kvart omdrejning i den viste retning (4) for at låse den ergonomisk vinklede dyse (1).

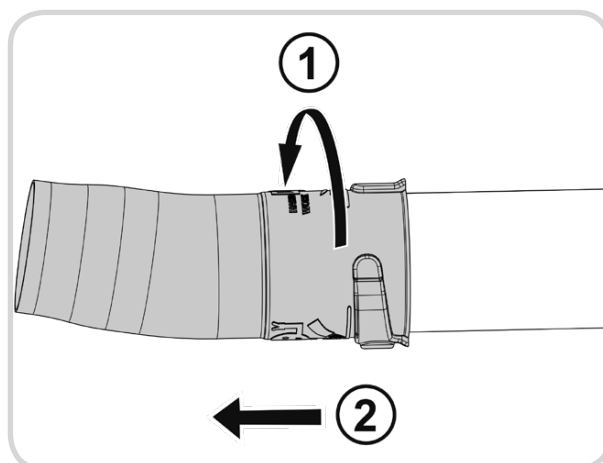


BEMÆRKNING

Den ergonomisk vinklede dyse kan kun monteres på udblæsningsrøret i serie med en diameter på 75mm.

AFMONTERING

- 1– Udfør en kvart omdrejning i den viste retning (1) for at låse den ergonomisk vinklede dyse op.
2– Frakobl den ergonomisk vinklede dyse fra udblæsningsrøret (2).



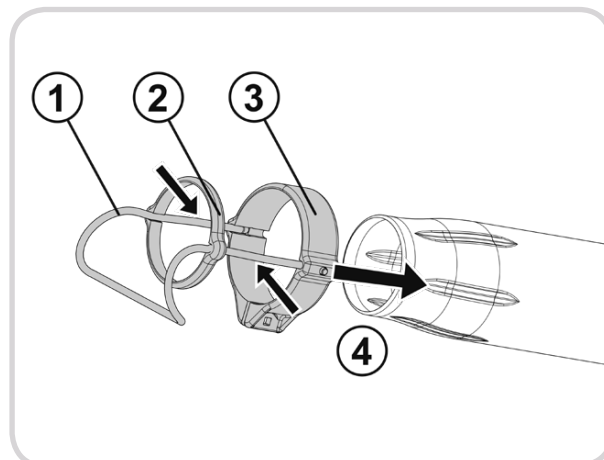
Et dertil beregnet hul i den ergonomisk vinklede dyse giver mulighed for at fastgøre karabinhagen til fastgørelse af tilbehør (se side 8).

■ IBRUGTAGNING AF REDSKABET

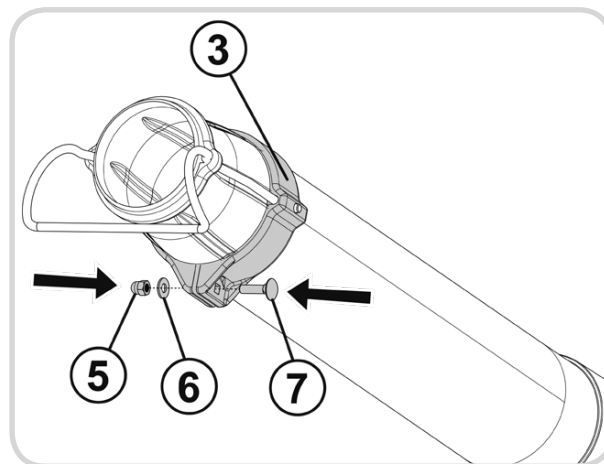
► MONTERING/AFMONTERING AF SKRABERBLÆSER (VALGFRIT)

MONTAGE

- 1– Sæt skraberbeslaget (1) i styreringen (2) og i spændebeslaget (3) ved at trykke ind på dens tapper.
- 2– Juster skraberbeslagets (1) tapper med hullerne, og fjør samlingen sammen i udblæsningsrøret (4).



- 3– Monter skruen (7), skiven (6) og møtrikken (5) i spændebeslaget (3).
- 4– Spænd møtrikken (5) for at fastgøre spændebeslaget (3).



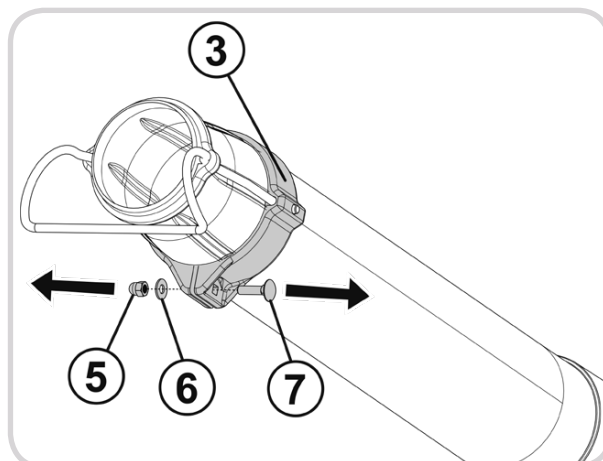
BEMÆRKNING

Skraberblæseren kan kun monteres med udblæsningsrøret med en diameter på 65mm.

■ IBRUGTAGNING AF REDSKABET

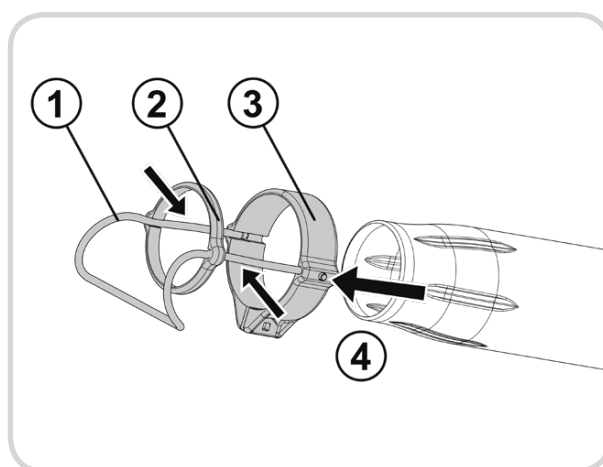
AFMONTERING

1– Fjern møtrikken (5), skiven (6) og skruen (7) fra spændebeslaget (3).



2– Frakobl samlingen fra udblæsningsrøret (4)

3– Afmonter skraberbeslaget (1) fra styreringen (3) og fra spændebeslaget (2) ved at trykke ind på dens tapper.



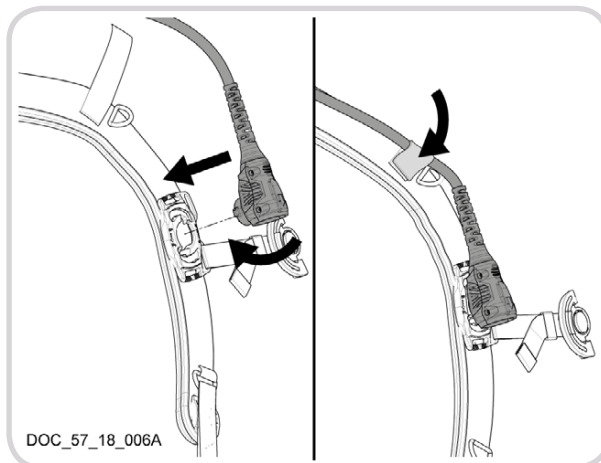
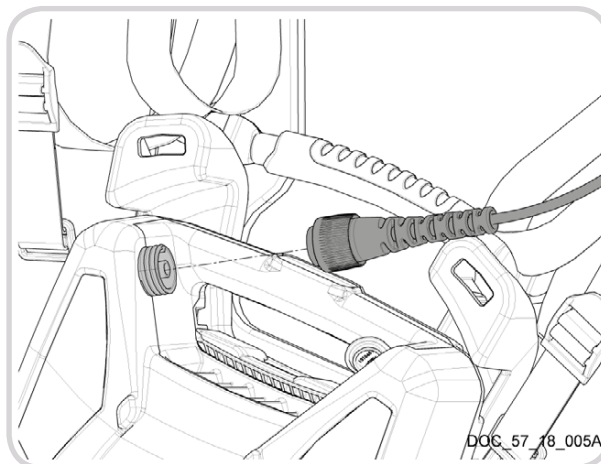
■ IBRUGTAGNING AF REDSKABET

► TILSLUTNING AF FORLÆNGELSE

Forlængelsen gør det nemt at tilslutte AIRION 3 med sin lynkobling. Der findes 2 typer forlængelser afhængigt af det anvendte batteri:

- Batteri 700, 1100 : Konnektor 5 stifter
- Batteri 1200, 1500 : Konnektor 9 stifter

- 1– Tilslut konnektoren (5 eller 9 stifter) på forlængerens til batteriet.
- 2– Lås konnektoren ved at skrue på sikkerhedsringen
- 3– Afhængigt af batteriets model og konnektorens positionen på den, passeres forlængelsen ved hjælp af et af stropperne eller bæltet.
- 4– Sæt krogen på lynkoblingen i selespændet
- 5– Drej lynkoblingen en kvart omgang for at holde den på plads.



▪ START OG BRUG

► IBRUGTAGNING AF REDSKABET

Blæseren er konstrueret til at kunne bruges med én hånd.

Brugeren kan bære blæseren ved at holde på betjeningsgrebet enten med højre eller med venstre hånd.

Bevæg dig altid langsomt under arbejdet.

Hold altid øje med udblæsningsrørets udgangsområde.

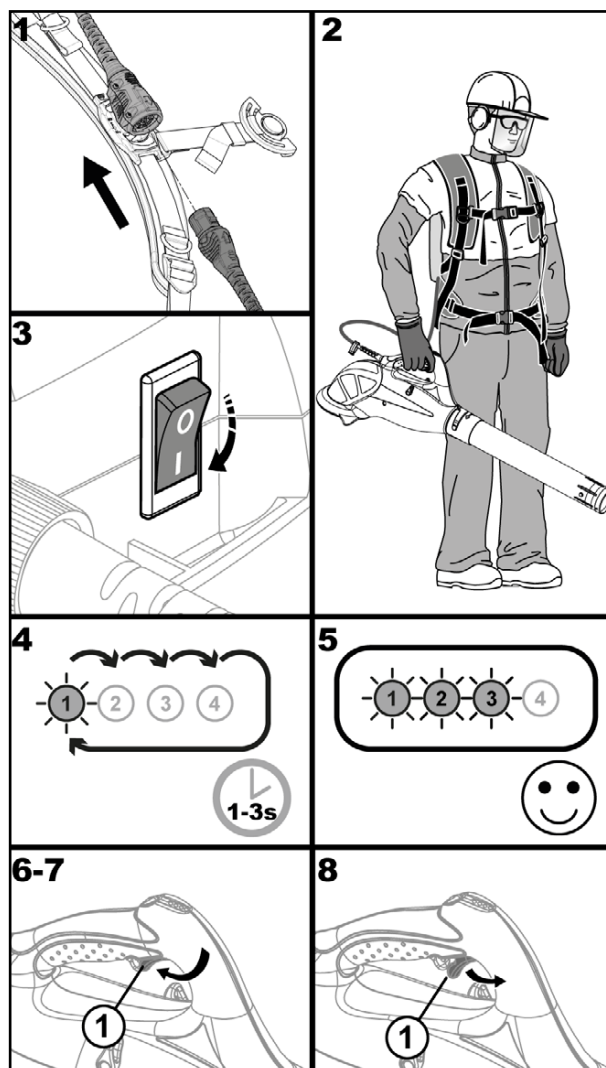
► IBRUGTAGNING AF BATTERI

Se brugervejledningen for batterier til Pellenc-redskaber.

► START

Før igangsætning, kontroller, at anordningen er i perfekt stand til en sikker funktion.

- 1– Tilslut netledningen til værktøjet til forlænger, der er fastgjort til selen og tilsluttet batteriet.
- 2– Stil redskabet i driftsposition med udblæsningsrøret, der peger ned mod jorden.
- 3– Indstil start/stop-kontakten på batteriet til Pellenc-redskaber på start «I». Batteriet udsender 3 bip, og redskabet er genkendt.
- 4– Lysdioderne på håndtaget lyser den ene efter den anden i et til tre sekunder.
- 5– Så snart en eller flere lysdioder lyser konstant er batteriet genkendt, og redskabet er klar til brug.
- 6– Tryk på udløseren til trinvis betjening (1) for at starte redskabet. Gå langsomt fremad ved at feje bladene, grønt affald eller byaffald fra den ene side til den anden.
- 7– Redskabets hastighed ændres afhængigt af trykket på udløseren.
- 8– Slip udløseren (1) for at standse redskabet.



Takket være betjeningsudløserens progressivitet er det muligt at kontrollere luftgennemstrømningen præcist og øjeblikkeligt.

ADVARSEL

Sørg for at overholde en tilstrækkelig afstand (30 cm minimum) mellem indsugningsåbningen og alle flygtige kilder (på gulve, vægge, lofter...), såsom sand, grus, væsker...

Der er risiko for at indsuge disse dele, der kan trænge ind i risten til adgang af luft, beskadige materialet og kastes ud ved stor hastighed.

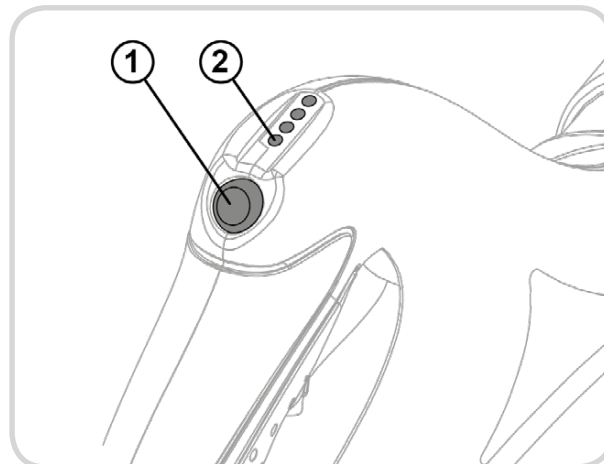


■ START OG BRUG

► HASTIGHEDSVÆLGER

Redskabet er udstyret med et system til hastighedsændring. Dette system giver mulighed for at ændre luftgennemstrømningens styrke ved hjælp af vælgeren (1), der sidder på håndtaget.

Når redskabet er under spænding, viser de fire kontrollamper, der sidder på håndtaget (2) den valgte hastighed.



	VÆRKTØJ + DYSESERIE				
Valgte hastighed	hastighed 1	hastighed 2	hastighed 3	hastighed 4	Booster
Kontrollampenes stand	● ○ ○ ○	● ● ○ ○	● ● ● ○	● ● ● ●	● ● ● ●
Effekt (W)	150	380	500	600	940
Autonomi med batteri 1100 (min)	395	160	120	100	63
Autonomi med batteri 1200 (min)	480	189	144	120	77
Autonomi med batteri 1500 (min)	600	235	180	150	95
Maks. lufthastighed (m/s)*	33	47	52	55	63
Maks. lufthastighed (m/s)**	37	52	56	60	69
Max lufthastighed med tilbehør (m/s) **	37	52	57	60	69
Maks. lufthastighed med tilbehør (m/s) ****	34	48	51	57	64
faktisk gennemstrømning (m3/h) *	490	690	760	815	920
Stødeffekt (N) *	5	10	12	13,5	18

* med udblæsningsrør i serie med en diameter på 75mm

** med udblæsningsrør med en diameter på 65mm

*** med fladdyse som tilbehør

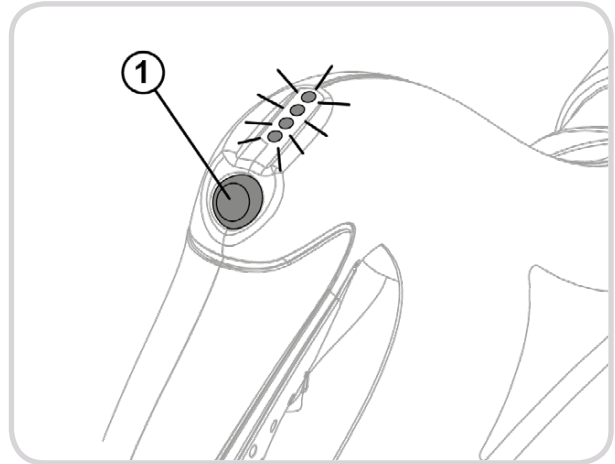
**** med ergonomisk vinklet dyse som tilbehør

▪ START OG BRUG

► "BOOSTER" FUNKTION

Redskabet er forsynet med en "booster" funktion der giver mulighed for at få den højest mulige ydeevne (940 W). Hastighed og luftgennemstrømning er maksimale med standard dyse
Denne funktion er tilgængelig med alle hastigheder.

Hold vælgerens knap nedtrykket (1) for at gå over til "booster" funktionen. Funktionen aktiveres med det samme, de 4 kontrollamper blinker samtidig.
Slip knappen, værktøjet fastholder "booster tilstanden".
Tryk igen på knappen for at vende tilbage til den oprindelige hastighed.



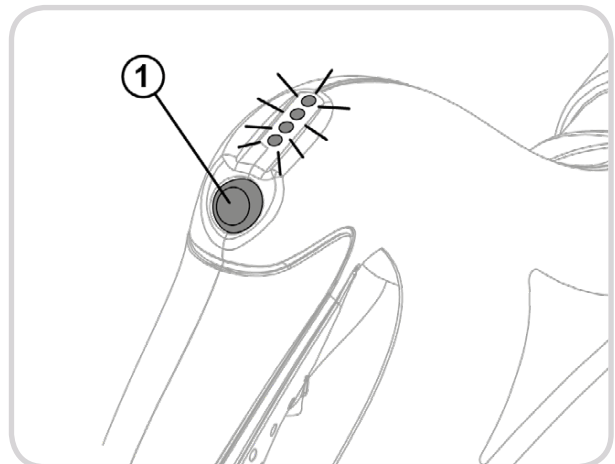
« Booster » funktionen anvendes udelukkende midlertidigt og udelukkende, når det virkelig er nødvendigt (restmaterialer der klister på, ...) for at begrænse redskabets forbrug.

► TILSTAND "LÆSNING AF AUTONOMI"

For at kende batteriladningsniveauet har værktøjet en "læsning af autonomi" -tilstand

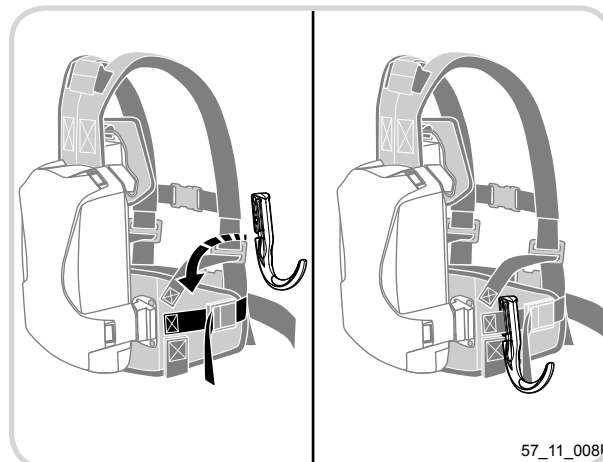
For at aktivere tilstanden "visning af batteristatus":
Tryk på valgknappen i 2 sekunder
LED'erne angiver derefter batteriniveauet:

- a) 4 LED: batteri opladet til 75-100 %
- b) 3 LED: batteri opladet til 50-75 %
- c) 2 LED: batteri opladet til 25-50 %
- d) 1 LED: batteri opladet til 0-25 %

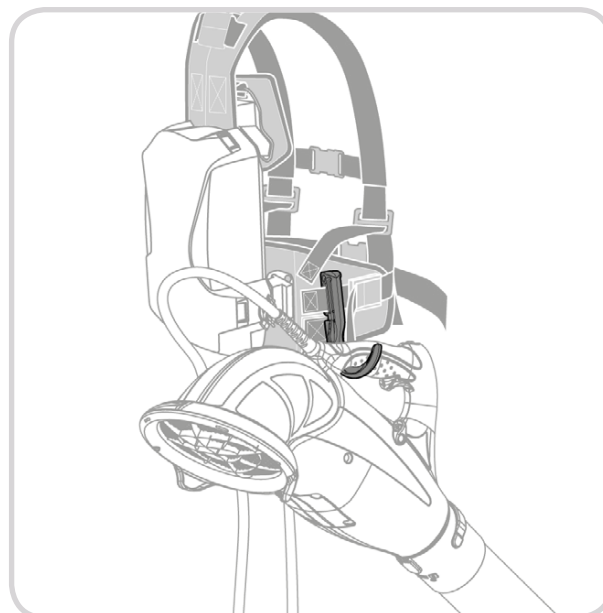


▪ START OG BRUG**▸ BÆRING (VALGFRI)**

Sæt bærekrogen fast på bærevestens siderem.

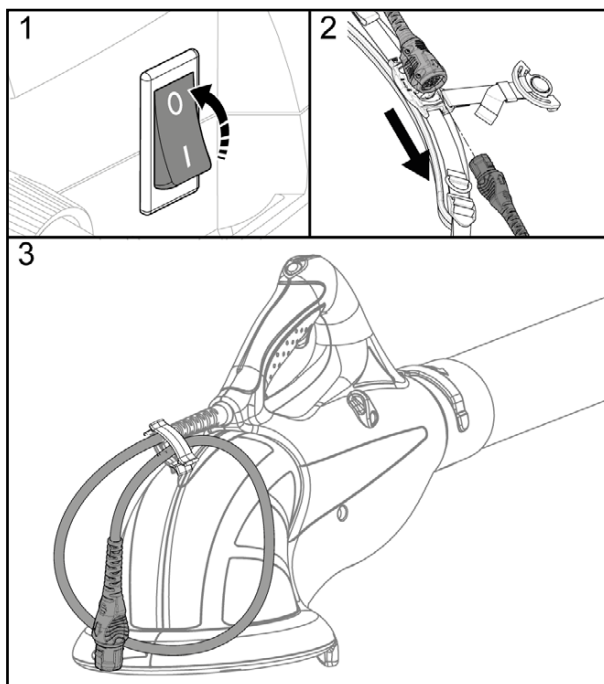


Fastgør redskabet til bærekrogen.



▪ START OG BRUG**► EFTER BRUG**

- 1– Indstil start/stop-kontakten på batteriet til Pellenc-værktøj på stop «0»
- 2– Frakobling af lynkobling
- 3– Drej ledningen 2 gange rundt for så at fastgøre den bag på håndtaget ved brug af holdekrogen (se visuel).

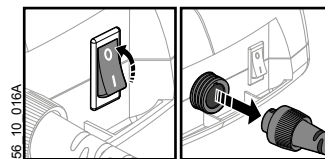


▪ VEDLIGEHOLDELSE



ADVARSEL:

Kontroller, at start/stop-kontakten er i stopposition «0», og afbryd batteristikket, før du udfører vedligeholdelsesarbejde på redskabet.



► RENGØRING

Redskabet holdes rent ved at rengøre det hyppigt ved brug af en fugtig klud.

Ved brug af en luftkompressor (maksimum 10 bar), blæs på redskab, rist og propel regelmæssigt for at begrænse tilsmudsningerne.

Kontroller, at luftkanalens samling (indgang og udgang) ikke er tilstoppet.

Kontroller, at hullerne på risten til indgang af luft ikke er tilstoppet.

Den tynde rist skal udskiftes hvis den er slidt, selv delvist.

Kontrollér propellens stand. Hvis udskiftning er nødvendig kontaktes en PELLENC forhandler.



ADVARSEL:

Anvend aldrig opløsningsmidler (trichlorethylen, White Spirit, benzin mv.) til at rengøre redskabet.

► VEDLIGEHOLDELSEINTERVALLER

	Før brug hver gang	Efter brug	Om nødvendigt	En gang om året eller efter behov
Rengøring af redskabet		X		
Visuel kontrol af redskabet	X			
Kontrol af gitterets tilstopning; rengøring hvis det er nødvendigt	X	X		
Kontrol af propellen: • Rengøring om nødvendigt • udskift om nødvendigt (skal foretages af en autoriseret forhandler PELLENC)			X	
Kontrol af batteriets ladestand	X			
Udskiftning af sikkerhedsskiltene			X	
Få redskabet efterset af en autoriseret forhandler				X



BEMÆRK:

Redskabet efterses for hver 400 timer eller mindst 1 gang om året.
Rengør altid redskabet, og oplad batteriet før opbevaring.

► INSTRUKTIONER FOR REPARATIONER

Afbryd altid plæneklipperens batteritilslutning, før der udføres arbejde på knivene.

Foretag udelukkende de vedligeholdelses- og eftersynsindgreb, der er beskrevet i denne vejledning.

Væsentlige indgreb må udelukkende udføres af en autoriseret PELLENC-forhandler.

▪ VEDLIGEHOLDELSE**▸ TILBEHØR**

Rist til indgang af luft:	127757
Karabinhage til at bære tilbehør:	131701
Skulderstrop:	110002
Flad dyse:	122865
Bærekrog:	86708
Forlænger til batteri:	136892
Forlænger til batteri 1500:	133179

▸ OPMAGASINERING

Rengør altid redskabet, og oplad batteriet før opbevaring.

Opmagasiner redskabet beskyttet mod fugt og støv.

Opmagasiner redskabet på et sikkert sted, utilgængeligt for børn og for uvedkomne.

Symptomer	Status for tænd/ sluk-kontakten på batteriet	Kontrollampenes stand	Mulig årsag	Eftersyn	Løsninger	Reparatør
Værktøjet starter ikke	0	Slukket	Batteriet er slukket	Batteriets afbryder	Vip kontakten på batteriet	Bruger
	I	Slukket	Forsyningsledningen er afbrudt	Kontrollér ledningens stand	Udskift ledningen	Autoriseret Pellenc- forhandler
			Batteri	Kontroller, at batteriet ikke er helt afladet	Oplad batteriet	Bruger
			Styrekort	Hos en autoriseret PELLENC-forhandler	Udskift det elektroniske kort, hvis indikatorer lyser efter idrætsættelse og efter kontrol af de foregående punkter	Autoriseret Pellenc- forhandler
		Tændt	En udløser fungerer ikke mere	Hos en autoriseret PELLENC-forhandler	Udskift udløseren eller føleren	Autoriseret Pellenc- forhandler
			Styrekort	Hos en autoriseret PELLENC-forhandler	Udskift det elektroniske styrekort	Autoriseret Pellenc- forhandler
		Blinker derefter slukket	Batteri genkendes ikke	Kontrollér forbindelsen mellem ledning og batteri,	Gentag startproceduren.	Bruger
			Defekt netledning	Kontrollér ledningens stand	Udskift ledningen	Autoriseret Pellenc- forhandler
			Defekt elektronisk styrekort	Hos en autoriseret PELLENC-forhandler	Udskift det elektroniske styrekort	Autoriseret Pellenc- forhandler

Symptomer	Status for tænd/sluk-kontakten på batteriet	Kontrolampenes stand	Mulig årsag	Eftersyn	Løsninger	Reparatør
Redskabet standser under brug	I	Tændt	En udløser fungerer ikke mere	Hos en autoriseret PELLENC-forhandler	Udskift udløseren eller føleren	Autoriseret Pellenc-forhandler
		Slukket	Forsyningsledningen er afbrudt	Kontrollér ledningens stand	Udskift ledningen	Autoriseret Pellenc-forhandler
			Redskabets maks. temperatur er nået	4 bip-lyde ved batteriet	Lad redskabet køle af i ca. 5 minutter	Bruger
			Batteriet er afladet	Efter stop, kontroller batteriets opladningsstand, der vises på sidevinduet	Genoplad batteriet (hvis opladningsstanden er lavere end 10%)	Bruger
Redskabet larmer eller ryster unormalt.	I	Tændt	Luftstrømningskanalen er tilstoppet eller lukket (vinkelrør, pusterør, dyse...)	Kontroller kanalens stand	Rengør kanalen	Bruger
			Tilsmudset eller beskadiget propel	Kontroller propellens stand	Rengør eller udskift propellen	Bruger
Luftgemenstrømningen er defekt	I	Tændt	Tilstoppet rist til luftindgang	Kontroller ristens stand	Rengør eller udskift risten	Bruger
			Tilsmudset eller beskadiget propel	Kontroller propellens stand	Rengør propellen	Bruger
Værktøjet fungerer, stødet er midlertidigt utilgængelig	I	Tændt og konvergent	Værktøjet er varmt Under afkøling	Kontroller propellens stand	Udskift propellen	Autoriseret Pellenc-forhandler
				Kontroller ristens stand	Rengør gitteret Lad værktøjet køle af	Bruger

■ GARANTI OG EFTERSALGSSERVICE FRA PELLENC.

I. Juridisk garanti

A. Garanti mod skjulte mangler

Uafhængigt af den kommercielle garanti angivet i afsnit II, siger artikel 1641 i den franske civillov, at «sælger skal garantere over for skjulte mangler ved det solgte objekt, som gør det uegnet til det beregnede formål eller forringer denne anvendelse i en grad, så køberen ikke ville have købt objektet eller ville have betalt en lavere pris, hvis manglen havde været kendt».

Artikel 1648 i civilloven «Sagen, som følge af væsentlige mangler, skal anlægges af køber inden to år efter, at skaden er opdaget. «

B. Juridisk garanti for overensstemmelse

Ifølge artikel L.217-4 i den franske forbrugerlov skal sælger leverer varen i overensstemmelse med kontrakten og er ansvarlig for manglende overensstemmelse, der eksisterer ved levering.

Han er ligeledes ansvarlig ved manglende overensstemmelse, der skyldes emballagen, instruktioner for montering eller installation, når sidstnævnte er pålagt ham i kontrakten eller er blevet udført på hans ansvar.

Artikel L.217-5 i den franske forbrugerlov «Varen er i overensstemmelse med kontrakten:

1° Hvis den er egnet til formålet, der er normal for et lignende produkt og i givet fald:

- hvis den svarer til sælgers beskrivelse og har den beskaffenhed, som sælger præsenterede for køberen i form af en prøve eller model;

- hvis den har de kvaliteter, en køber med rimelighed kan forvente givet de offentlige erklæringer afgivet af sælger, producent eller dennes repræsentant, navnlig i reklamer eller etikettering;

2° eller hvis den har de egenskaber, der er defineret ved gensidig aftale mellem parterne, eller er egnet til et bestemt formål, som køber har gjort kendt for sælger, og sidstnævnte har accepteret.

Artikel L.217-12 i den franske forbrugerlov: «Sagen som følge af manglende overensstemmelse bortfalder to år efter leveringen af varen».

II. Kommerciel garanti fra Pellenc

A. Indhold

1. Generelt

Ud over retsgarantier, har brugere, som kunder, ret til en kommerciel garanti på PELLENC produkter, hvor denne dækker udveksling og udskiftning af dele, der er godkendt som uegnede til brug, fabrikationsfejl, defekt montage eller mangler i materialet uanset årsag.

Garantien udgør en uadskillelig helhed sammen med produktet, der er blevet solgt af PELLENC.

2. Reservedele

Den kommercielle garanti dækker også originale reservedele fra PELLENC, eksklusiv arbejdskraft, med udelukkelse af visse reservedele til hvert produkt, der medfølger ved leveringen.

B. Garantiens varighed

1. Generelt

PELLENC's produkter er garanteret i henhold til den kommercielle garanti regnet fra levering til kunden i en periode på to (2) år for de produkter, der er tilsluttet et PELLENC batteri, og i en periode på ét (1) år, hvad angår de øvrige PELLENC produkter.

2. Reservedele

PELLENC's reservedele, der er leveret som del af produktets garanti, er garanteret i henhold til den kommercielle garanti regnet fra levering til kunden i en periode på to (2) år for de produkter, der er tilsluttet et PELLENC batteri, og i en periode på ét (1) år, hvad angår de øvrige PELLENC produkter.

For de produkter, der er tilsluttet et Pellenc-batteri, er reservedele, der er udskiftet i indenfor rammerne af produktets garanti efter den 12. brugsmåned, berettiget til en garanti på ét (1) år.

C. Fralæggelse af garanti

Undtaget fra den kommercielle garanti er produkter, som har været genstand for unormal brug eller er brugt under forhold og til andre formål end dem, hvortil de er fremstillet, især manglende overholdelse af betingelserne beskrevet i denne vejledning.

Garantien gælder heller ikke i tilfælde af stød, fald, forsømmelse, manglende tilsyn eller vedligeholdelse eller i tilfælde, hvor produktet er blevet forarbejdet. Ligeledes ikke omfattet af garantien er produkter, som har været genstand for manipulation, ændring eller modifikation af kunden.

Sliddele og/eller forbrugsstoffer kan ikke garanteres.

III. Implementering af den kommercielle garanti

1. Produktets idriftsættelse og idriftsættelseserklæring

Senest otte dage efter leveringen af produktet til kunden er DISTRIBUTØR forpligtet til at udfylde dataformularen med en idriftsættelseserklæring, således at sidstnævnte kan aktiveres på webstedet www.pellenc.com under «ekstranet» menu «garantier og oprettelse» ved hjælp af sit ID, der tidligere er blevet udstedt af PELLENC.

Hvis dette ikke gøres, vil idriftsættelseserklæring ikke være gyldig, og dermed forhindres implementeringen af PELLENC's kommercielle garanti, og DISTRIBUTØREN vil derfor alene overtage garantien og den økonomiske byrde uden at kunne videregive omkostningerne ved sin reparation med kundens garanti.

DISTRIBUTØREN er ligeledes forpligtet til at udstede garantibevis eller certifikat for garanti og idriftsættelse for selvdrivne emner leveret med produktet, efter at kunden har dateret og underskrevet.

IV. Betalt eftersalgsservice

A. Generelt

Genstand for betalt service, selv i perioden med juridisk og kommerciel garanti, er fejlfunktioner, svigt, brud som følge af forkert brug, forsømmelse eller kundens forkerte vedligeholdelse, og også fejl som følge af normal slitage af produktet. Ligeledes som del af de ydelser i henhold til eftersalgsservice er reparationer uden juridisk og kommerciel garanti, såsom vedligeholdelse, justeringer, diagnostik af alle typer, rengøring etc. uden at denne liste er udtømmende.

B. Sliddele og forbrugsstoffer

Sliddele og forbrugsstoffer ligger ligeledes inden for eftersalgsservice.

C. Reservedele

Betalt eftersalgsservice omfatter også originale reservedele fra PELLENC, eksklusiv arbejdskraft og udenfor perioden med juridisk og kommerciel garanti.

I tilfælde af udskiftning af originale reservedele fra PELLENC i forbindelse med eftersalgsservice, følger en kommerciel garanti for et år fra monteringsdatoen.

EF-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

FABRIKANT	PELLENC
ADRES	Quartier Notre Dame 84120 Pertuis (FRANCE)
PERSON, DER ER ANSVARLIG FOR DET TEKNISKE DOKUMENT	PELLENC
ADRES	Quartier Notre Dame 84120 Pertuis (FRANCE)

VI ERKLÆRER HERVED, AT MASKINEN BESKREVET I DET FØLGENDE :

GENERISK BETEGNELSE	HÅDDREVEN BLÆSER
FUNKTION	VEDLIGEHODELSE PÅ GRØNNE AERALER OG OFFENTLIGE VEJSYSTEMER
HANDELSNAVN	AIRION 3
TYPE	AIRION 3
MODEL	AIRION 3
SERIENUMMER	57S00001 - 57S49999 57T00001 - 57T49999 57U00001 - 57U49999

ER I OVERENSSTEMMELSE MED DE RELEVANTE BESTEMMELSER I MASKINDIREKTIVET (2006/42/CE)

ER I OVERENSSTEMMELSE MED FØLGENDE ANDRE DIREKTIVER OG / ELLER RELEVANTE BESTEMMELSER :

- EMC Direktiv 2014/30/EU
- Støjdirektiv 2003/10/EF
- Direktiv om vibrationer 2002/44/EF
- RoHS Direktiv 2011/65/EU
- REACH Regulering 1907/2006
- WEE Direktiv 2012/19/EU

FØLGENDE HARMONISEREDE EUROPÆISKE STANDARDER ER BLEVET ANVENDT :

- EN 60335-1 :2013
- EN 50636-2-100 : 2018
- EN 60529 :1991+A1 :2000+A2 :2013
- EN 55014-1 : 2012
- EN 55014-2 :2009

FØLGENDE ANDRE STANDARDER OG TEKNISKE SPECIFIKATIONER ER BLEVET ANVENDT :

- EN 61000-4-2 :2009
- EN 61000-4-3 :2011

Støjniveau ved maksimal arbejds hastighed

Symbol	Værdi	Enhed	Reference	Bemærkning
L_{WAm}	90	dB(A)	1 pW	Målt lydeffektniveau
L_{WAg}	92	dB(A)	1 pW	LwA-garanteret lydeffektniveau

Optegnelsen af det afmålte lydeffektniveau og af det garanterede lydeffektniveau er blevet udført i henhold til en procedure, der stemmer overens med direktivet 2000/14/EF bilag V.

PERTUIS, DEN 01/11/2018

JEAN MARC GIALIS

Direktør

